

hver af de aktiviteter og anvende enhver af de teknikker, som er opregnet i paragraf 69 a) til g). Inspektionsholdet må kun foretage boreriger efter godkendelse af Eksekutivrådet i overensstemmelse med artikel IV, paragraf 48. I tilfælde af at inspektionsholdet anmoder om en forlængelse af varigheden af inspektionen i overensstemmelse med artikel IV, paragraf 49, skal det i sin anmodning anføre, hvilke af aktiviteterne og teknikkerne, som er opregnet i paragraf 69, det har til hensigt henholdsvis at udføre og anvende for at kunne opfylde sit mandat.

### *Overflyvninger*

71. Inspektionsholdet skal have ret til under inspektionen på stedet at foretage en overflyvning over inspektionsområdet med det formål at give inspektionsholdet en generel orientering om inspektionsområdet, indsnævre og optimere lokaliteterne for inspektion på jorden samt lette indsamlingen af faktuelle beviser ved brug af det i paragraf 79 specificerede udstyr.

72. Overflyvningen skal gennemføres så hurtigt som praktisk muligt. Den samlede varighed af overflyvningen over inspektionsområdet må højst være 12 timer.

73. Yderligere overflyvninger, hvorunder der anvendes det i paragraf 79 og 80 specificerede udstyr, kan gennemføres efter godkendelse af den inspicerede deltagerstat.

74. Det område, som dækkes af overflyvninger, må ikke strække sig ud over inspektionsområdet.

75. Den inspicerede deltagerstat skal have ret til at pålægge begrænsninger eller i undtagelsestilfælde og med rimelig begrundelse forbud mod overflyvning af sensitive områder, som ikke har nogen sammenhæng med inspektionens formål. Begrænsningerne kan vedrøre flyvehøjden, antallet af passager og rundflyvninger, varigheden af omkredsning, flytype, antallet af ombordværende inspektører, samt typen af målinger eller observationer. I tilfælde af at inspektionsholdet finder, at begrænsningerne eller forbudene vedrørende overflyvningerne af sensitive områder vil kunne forhindre opfyldelsen af dets mandat, skal den inspicerede deltagerstat gøre ethvert rimeligt forsøg på

the activities and use any of the techniques listed in paragraph 69 (a) to (g). The inspection team shall only conduct drilling after the approval of the Executive Council in accordance with Article IV, paragraph 48. If the inspection team requests an extension of the inspection duration in accordance with Article IV, paragraph 49, it shall indicate in its request which of the activities and techniques listed in paragraph 69 it intends to carry out in order to be able to fulfil its mandate.

### *Overflights*

71. The inspection team shall have the right to conduct an overflight over the inspection area during the on-site inspection for the purposes of providing the inspection team with a general orientation of the inspection area, narrowing down and optimizing the locations for ground-based inspection and facilitating the collection of factual evidence, using equipment specified in paragraph 79.

72. The overflight shall be conducted as soon as practically possible. The total duration of the overflight over the inspection area shall be no more than 12 hours.

73. Additional overflights using equipment specified in paragraphs 79 and 80 may be conducted subject to the agreement of the inspected State Party.

74. The area to be covered by overflights shall not extend beyond the inspection area.

75. The inspected State Party shall have the right to impose restrictions or, in exceptional cases and with reasonable justification, prohibitions on the overflight of sensitive sites not related to the purpose of the inspection. Restrictions may relate to the flight altitude, the number of passes and circling, the duration of hovering, the type of aircraft, the number of inspectors on board, and the type of measurements or observations. If the inspection team considers that the restrictions or prohibitions on the overflight of sensitive sites may impede the fulfilment of its mandate, the inspected State Party shall make every reasonable effort to provide alternative means of inspection.